



## Inhalt

<b><i>In eigener Sache</i></b>	<b>1</b>
<b><i>Weihnachtsmarkt am 1. Advent in Irsch</i></b>	<b>1</b>
<b><i>Weihnachtsstimmung unter <a href="http://www.Irsch-Saar.de">www.Irsch-Saar.de</a></i></b>	<b>2</b>
<b><i>Neues aus der Irscher DSL-Wüste</i></b>	<b>2</b>
<b><i>PizzaPronto geht „online“: Mit „Baketown Pizza“ von Irsch in die Welt</i></b>	<b>3</b>
<b><i>Goldener Honig aus Irsch</i></b>	<b>4</b>
<b><i>Wechsel bei <a href="http://www.Irsch-Saar.de">www.Irsch-Saar.de</a></i></b>	<b>4</b>
<b><i>Mit dem Saarschiff in der Welt der Spiele</i></b>	<b>4</b>

## ■ In eigener Sache

Liebe Irscher!

Leider hat Irsch es nicht ganz zum Titel „Hammerdorf 2010“ geschafft, aber unser Dorf hat sich erstklassig dargestellt und damit auch sehr gute Werbung in eigener Sache gemacht. Der verdiente Titel „Hammerdorf 2010“ geht an die Gemeinde Busenberg aus dem Kreis Südwestpfalz.

Die Entscheidung über schnelles DSL in Irsch ist noch nicht gefallen, aber es gibt Anzeichen, dass hier eine positive Lösung kommen wird.

Und mit schnellem DSL geht es dann auch im nächsten Jahr weiter mit [www.Irsch-Saar.de](http://www.Irsch-Saar.de). Hier konnte ein Nachfolger gefunden werden und es ergeben sich viele neue Möglichkeiten.

Einer der letzten Höhepunkte im Irscher Veranstaltungskalender steht dann schon am kommenden Wochenende mit dem Irscher Weihnachtsmarkt an. Weil die Weihnachtszeit für so manchen völlig plötzlich und unerwartet kommt (ich zähle mich da gerne dazu), habe ich diesmal auch ein paar Beiträge auf Irsch-Saar.de gesammelt, die auf die Adventszeit einstimmen sollen.

Viele Grüße

Arno

## ■ Weihnachtsmarkt am 1. Advent in Irsch



Am 1. Adventssonntag (**28. November 2010**) findet der Weihnachtsmarkt im Bürgerhaus Winzerkeller statt. Ab 11:00 Uhr ist Gelegenheit zum Bummeln und zum Kaufen. Etliche Aussteller bieten weihnachtliche Floristik, Kunstgewerbe, Honig, Plätzchen, Schmuck und Dekoratives an.



Wer auf der Suche nach Adventschmuck, Weihnachtsgeschenken oder Kleinigkeiten für die Nikolaustüte ist, wird auf dem Irscher Weihnachtsmarkt ganz sicher fündig.

Um 15:00 Uhr unterhält die Brass-Gruppe des MV Irsch die Gäste mit



weihnachtlichen Melodien. St. Nikolaus beschert alle Kinder um 16:00 Uhr. Am Ende des Marktes wird eine Tombola mit gespendeten Preisen der Aussteller ausgespielt. Für Essen und Getränke ist u. a. mit original Irscher „**Kroumpapankisch**“ (Irscher Kartoffelpuffer) ebenfalls gesorgt.

Der Erlös aus der Bewirtung ist für die Kirchenrenovierung bestimmt. Der Förderverein St. Gervasius und Protasius Irsch e. V. lädt herzlich zum Weihnachtsmarkt ein.

## ■ Weihnachtsstimmung unter [www.Irsch-Saar.de](http://www.Irsch-Saar.de)

(Arno Meyer, 21. November 2010)

Auf der Irscher Web-Page gibt es so einige Inhalte, die mithelfen sich auf die Weihnachtszeit einzustellen.

So findet man unter [www.irsch-saar.de/gedicht\\_vorweihnachten.htm](http://www.irsch-saar.de/gedicht_vorweihnachten.htm) das Gedicht **Vorweihnachten früher in Irsch** von Anna Dohm. Das Gedicht ist in Irscher Mundart geschrieben. Wer Probleme mit der Aussprache hat, kann ganz einfach auch die Audio-Datei ([www.Irsch-Saar.de/wav/Weihnachten\\_Anna\\_Dohm.mp3](http://www.Irsch-Saar.de/wav/Weihnachten_Anna_Dohm.mp3)) herunterladen. Hildegard Schneider hat dieses Gedicht für uns alle aufgenommen.

Zu lesen gibt es auch die **Weihnachtswünsche** ([www.irsch-saar.de/gedicht\\_weihnachtswuensche.htm](http://www.irsch-saar.de/gedicht_weihnachtswuensche.htm)) von Walter Schlarp.

Hedwig Reis nimmt uns mit in ihr Irsch. Unter [www.irsch-saar.de/mein\\_irsch.htm](http://www.irsch-saar.de/mein_irsch.htm) gibt es Kindheitserinnerungen an **Nikolausabend bei uns "Daheim"** und an **Weihnachten bei uns "Daheim"**.

Im Irscher Hausschatz gibt es weih-

nachtliche Gerichte, wie z. B. Bratapfel ([www.irsch-saar.de/hausschatz\\_bratapfel.htm](http://www.irsch-saar.de/hausschatz_bratapfel.htm)) oder die klassischen Irscher Kroumpapankisch ([www.irsch-saar.de/hausschatz\\_Kroumpapankisch.htm](http://www.irsch-saar.de/hausschatz_Kroumpapankisch.htm)).

Wohl eher etwas für die etwas kleineren Irscher, sind meine Lieblings-Weihnachtsgeschichten aus meiner Kindheit. Die habe ich auch mal aufgenommen und zum Download als mp3 bereit gestellt:

„Der Löwe Amandus“ ([http://www.irsch-saar.de/wav/der\\_loewe\\_amandus.mp3](http://www.irsch-saar.de/wav/der_loewe_amandus.mp3))

„Der Hund, den keiner haben wollte“ [www.irsch-saar.de/wav/der\\_kleine\\_hund.mp3](http://www.irsch-saar.de/wav/der_kleine_hund.mp3)

„Weihnachten bei Familie Igel“ [www.irsch-saar.de/wav/Weihnachten\\_bei\\_Familie\\_Igel2.mp3](http://www.irsch-saar.de/wav/Weihnachten_bei_Familie_Igel2.mp3)

„Jumbo der einsame Elefant“ [www.irsch-saar.de/wav/Jumbo.mp3](http://www.irsch-saar.de/wav/Jumbo.mp3)

Und dann gibt es ja noch ein paar weihnachtliche Irscher Motive als Bildschirmhintergrund unter [www.irsch-saar.de/downloads.htm](http://www.irsch-saar.de/downloads.htm).

## ■ Neues aus der Irscher DSL-Wüste

(Manfred Görgen, 15. November 2010)

Ein Ende zeichnet sich 2011 ab!





Nach der Info-Veranstaltung am 01. September im Bürgerhaus hatten die Bürger von Irsch in zwei Beratungsterminen die Möglichkeit, bei der Firma INEXIO Vorverträge abzuschließen. Auch beim Heimspiel der Fußballmannschaft am Sonntag, den 24. Oktober erbot sich INEXIO auf dem Sportplatzgelände, Vorverträge entgegen zu nehmen. Die Resonanz ist erfreulich, wie Ortsbürgermeister Jürgen Haag jetzt bestätigt hat. Die geforderten 140 Verträge sind fast erreicht, aber die Frist läuft ja noch bis zum 30. November 2010.

Jetzt haben wir die einmalige Chance, Irsch "zukunftsfähig" zu machen und unseren Ort an die "Datenautobahn" anzuschließen. Eine kabelgebundene Lösung wie in Ayl, Biebelhausen, Schoden, Serrig und Ockfen wird es auch für unseren Ort durch die Firma INEXIO geben. Noch im Dezember 2010 sollen dann die Verträge unterzeichnet und die Leitungs-Planungen begonnen werden. Danach wird INEXIO die Verbindung zum Glasfaserkabel nach Ockfen herstellen. Über den weiteren Werdegang erfahren die Vertragspartner durch die Gemeindemitteilungen bzw. von der Firma INEXIO.

■ **PizzaPronto geht „online“: Mit „Baketown Pizza“ von Irsch in die Welt**

**(Alexander Becker, 19. November 2010)**



Das noch junge Unternehmen „Pizza-Pronto“ aus Irsch hat nach fast 4-jähriger Erfahrung aus dem Lieferservice einen weiteren Schritt gewagt: Unter dem neuen Namen „Baketown Pizza“ vertreibt das Team mit insgesamt 23 Mitarbeitern Pizza, Flammkuchen und Pizzasnacks in Premiumqualität. „Die Idee ist nicht neu, aber in dieser Form einzigartig!“, erklärt Alexander Becker, Marketingleiter bei Baketown.

Mit einer modernen Backstraße werden die handgemachten Pizzen vorgebacken, gekühlt und in extra angefertigten Verpackungen ausgeliefert. Auf Wunsch mit Equipment vom Pizzaroller bis zum Umluftofen.

Um die Kunden kümmert sich Carolin Wacht, Vertriebsleiterin von Baketown: „Zu Beginn haben wir fast ausschließlich Sportveranstaltungen und Events beliefert und festgestellt, dass unser Konzept eine gute Alternative zu Bratwurst und Pommes darstellt. Jetzt wollen wir verstärkt Bistros, Bars, Schwimmbäder und Restaurants als Dauerkunden von unserem Konzept überzeugen – mit Erfolg: Unsere Partner sind bisher sehr begeistert von der hohen Qualität unserer Produkte.“

Peter Marxen, Bäckermeister und Lebensmitteltechniker beim Jungunternehmen aus Irsch: „Wir backen handgemachte Pizzen in hoher Qualität bei 430°C nur halb, und kühlen diese dann auf +5°C runter. So entsteht ein Produkt, was





frisch aufgebacken jede Tiefkühlpizza in den Schatten stellt!"

Darauf wurde auch jüngst der globale Marktführer im Bereich Onlinevertrieb aufmerksam: „Wir vertreiben künftig unserer ‚half-baked‘-Produkte über amazon.de und verschicken diese in speziellen Kühlpaketen von Irsch aus direkt nach Hause – deutschlandweit“, erklärt Carolin Wacht. Nach dem Komplettumbau in Irsch und der Erweiterung um ein täglich von 11 bis 23 Uhr geöffnetes Bistro bleibt dem dynamischen Team für den nächsten Schritt nur noch viel Erfolg zu wünschen.

## ■ Goldener Honig aus Irsch



Bei der diesjährigen Honigprämierung des Imkerverbandes Rheinland und der Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz konnte der Irscher Honig von Imker Norbert Lui gleich zwei der begehrten Medaillen gewinnen... und die waren natürlich wie sein Honig, also golden.

Den Prämierten Honig gibt es übrigens auch am Irscher Weihnachtsmarkt im Bürgerhaus Winzerkeller.

## ■ Wechsel bei [www.Irsch-Saar.de](http://www.Irsch-Saar.de)

**(Arno Meyer, 21. November 2010)**

Eine gute Nachricht gibt es für die Irscher Homepage. Hier ist ein Nachfolger gefunden. Ab 2011 wird Frank Lauer von der Ehrenamtsstelle Irsch das Projekt betreuen.

Damit wird in Zukunft die Irscher Homepage auch in Irsch gepflegt und hat mit dem Bürgerhaus Irsch auch eine feste Anlaufadresse.



Es gibt wohl sonst niemanden, der so nah an der Quelle der Irscher Neuigkeiten ist.

Das sollte es auch allen Irschern einfacher machen, z. B. Bildmaterial einzureichen, oder auch mal mit ein paar Ideen und Vorschlägen mit dem neuen Webmaster in Kontakt zu treten.

## ■ Mit dem Saarschiff in der Welt der Spiele

**(Gilla Wallrich, 14. November 2010)**

Mit einer fröhlichen Sessionseröffnung startete die KG "Närrisches Saarschiff" Irsch in die Fastnachtskampagne 2010 / 2011. Im Bürgerhaus "Winzerkeller" feierten rund 300 Närrinnen und Narren ausgelassen den Beginn der 5. Jahreszeit unter dem Motto:

**"Das Saarschiff spielt – Fastnacht ist**



## Trumpf"



Die neuen Regenten der Saarschiff-Mannschaft sind das Prinzenpaar:

**Prinz Jörg I., "Herr über Bits und Bytes" (Jörg Pütz) und Ihre Lieblichkeit Prinzessin Nathalie I., "Hüterin der kecken Recken" (Nathalie Pütz).**

Das junge Narrenvolk wird regiert von dem Jugendprinzenpaar: **Prinz Pascal I., "Herz-Bube vunn der Breck" (Pascal Schramm) und Prinzessin Anna I., "Herz-Dame des grünen Rasens" (Anna Haag).**

Aktuelle Bilder von der stimmungsvollen Eröffnungsfeier sind bereits jetzt unter [www.saarschiff.de](http://www.saarschiff.de) zu finden.

Der **Irscher Newsletter** ist ein kostenloses Angebot von [www.Irsch-Saar.de](http://www.Irsch-Saar.de). Der Newsletter erscheint etwa monatlich und wird per eMail an alle Interessenten verschickt.

Wer Beiträge für den Newsletter hat, kann diese einfach an Arno Meyer ([webmaster@irsch-saar.de](mailto:webmaster@irsch-saar.de)) schicken. Unter dieser eMail-Adresse kann der Newsletter auch einfach bestellt, bzw. abbestellt werden.

Ältere Ausgaben des Newsletters gibt es im Internet unter: [www.irsch-saar.de/newsarchiv.htm](http://www.irsch-saar.de/newsarchiv.htm)

